

PRO 1000 SHELL PLATES - LEE PRECISION LEE PRO 1000 SHELL PLATE #19

Shell Plates for the Lee Pro 1000 Progressive Presses. If you order Shell Plates to convert to another caliber with a different primer size, be sure to order the Pro 1000 Primer Attachment as well.



Attributes

- Name: LEE PRECISION LEE PRO 1000 SHELL PLATE #19
- Manufacturer: LEE PRECISION
- Product no.: 100053020
- Mfr. No.: 90669
- Cartridge: 9 mm Luger,10 mm Auto,40 S&W
- Delivery weight: 0.091kg
- UPC: 734307906696

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: PRO 1000 SHELL PLATES SICHERHEITSANLEITUNG](#)
- [English: PRO 1000 SHELL PLATES SAFETY INSTRUCTION GUIDE](#)
- [Español: GUÍA DE INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DE LAS PLACAS DE CARTUCHO PRO 1000](#)
- [Français: GUIDE DE SÉCURITÉ DES PLAQUES DE DOUILLES PRO 1000](#)
- [Italiano: GUIDA ALLA SICUREZZA DELLE PIASTRE PRO 1000](#)
- [Norsk: PRO 1000 HYLSEPLATER SIKKERHETSINSTRUKSJONER](#)
- [Polski: PRZEWODNIK BEZPIECZEŃSTWA TALERZY DO ŁUSEK PRO 1000](#)
- [Suomi: PRO 1000 SHELL PLATES TURVALLISUUSOHJE](#)
- [Svenska: PRO 1000 HYLSSPLATTOR SÄKERHETSINSTRUKTIONER](#)
- [Český: NÁVOD K BEZPEČNOSTI PRO DESKY PRO NÁBOJE PRO 1000](#)

PRO 1000 SHELL PLATES SICHERHEITSANLEITUNG

Einführung

Danke, dass du dich für die PRO 1000 Hülsenplatten von Lee Precision entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Richtlinien, um die sichere und effektive Verwendung deines Produkts zu gewährleisten. Bitte lies dieses Handbuch sorgfältig vor der Verwendung.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Befolge immer die Anweisungen des Herstellers bei der Verwendung des Produkts.
- Stelle sicher, dass der Arbeitsplatz sauber, trocken und gut beleuchtet ist.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung vor der Verwendung.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle den entsprechenden Behörden.
- Informiere dich über Rückrufupdates auf der EUSicherheitsgatePlattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Kompatibilität der Hülsen:** Stelle sicher, dass die Hülsenplatten mit den Patronen kompatibel sind, die du verwenden möchtest, insbesondere 9 mm Luger, 10 mm Auto und 40 S&W.
- **Zündhütchenaufsatz:** Wenn du auf ein anderes Kaliber mit einer anderen Zündhütchengröße umstellst, verwende immer den Pro 1000 Zündhütchenaufsatz.
- **Überlastung vermeiden:** Überlade die Presse nicht über die angegebenen Grenzen hinaus.
- **Schutzausrüstung:** Trage geeignete Schutzausrüstung, wie Schutzbrille und Handschuhe, beim Umgang mit Munition und Wiederladekomponenten.
- **Lagerung:** Bewahre die Hülsenplatten an einem kühlen, trockenen Ort auf, um Schäden zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation:

- Stelle sicher, dass die Lee Pro 1000 progressive Presse sicher montiert ist.
- Wähle die geeignete Hülsenplatte für deine gewünschte Patrone aus.
- Richte die Hülsenplatte mit der Presse aus und sichere sie gemäß den Anweisungen des Herstellers.

2. Verwendung:

- Lade die Presse mit den richtigen Komponenten für das Wiederladen.
- Befolge den Wiederladeprozess Schritt für Schritt und stelle sicher, dass jede Stufe abgeschlossen ist, bevor du zur nächsten übergehst.
- Überwache den Betrieb der Presse während der Verwendung, um sicherzustellen, dass sie korrekt funktioniert.
- Wenn ungewöhnliche Geräusche oder Fehlfunktionen auftreten, stoppe die Verwendung der Presse sofort und überprüfe sie auf Probleme.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge beschädigte oder abgenutzte Hülsenplatten gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Versuche nicht, die Hülsenplatten zu reparieren oder zu modifizieren; entsorge sie sicher, wenn sie nicht mehr verwendbar sind.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Unterstützung besuche bitte die Website des Herstellers oder kontaktiere deren Kundenservice. Stelle sicher, dass du die Produktdetails bereit hast, um eine effiziente Unterstützung zu erhalten.

Danke, dass du die Sicherheit bei der Verwendung der PRO 1000 Hülsenplatten priorisierst. Deine Beachtung dieser Richtlinien trägt zu einem sicheren Wiederladeerlebnis bei.

PRO 1000 SHELL PLATES SAFETY INSTRUCTION GUIDE

Introduction

Thank you for choosing the PRO 1000 Shell Plates by Lee Precision. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure the safe and effective use of your product. Please read this manual carefully before use.

General Safety Guidelines

- Always follow the manufacturer's instructions when using the product.
- Ensure that the workspace is clean, dry, and welllit.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the product for any signs of damage or wear before use.
- Report any unsafe products or accidents to the relevant authorities.
- Stay informed about recall updates on the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- **Cartridge Compatibility:** Ensure that the Shell Plates are compatible with the cartridges you intend to use, specifically 9 mm Luger, 10 mm Auto, and 40 S&W.
- **Primer Attachment:** If converting to another caliber with a different primer size, always use the Pro 1000 Primer Attachment.
- **Avoid Overloading:** Do not overload the press beyond its specified limits.
- **Protective Equipment:** Use appropriate safety gear, such as safety glasses and gloves, when handling ammunition and reloading components.
- **Storage:** Store Shell Plates in a cool, dry place to avoid damage.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure the Lee Pro 1000 Progressive Press is securely mounted.
- Select the appropriate Shell Plate for your desired cartridge.
- Align the Shell Plate with the press and secure it in place according to the manufacturer's instructions.

2. Usage:

- Load the press with the correct components for reloading.
- Follow the reloading process stepbystep, ensuring each stage is completed before moving to the next.
- Monitor the operation of the press during use to ensure it is functioning correctly.
- If any unusual noises or malfunctions occur, stop using the press immediately and inspect for issues.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn Shell Plates in accordance with local regulations.
- Do not attempt to repair or modify the Shell Plates; dispose of them safely if they are no longer usable.

Contact Information for Further Support

For further support, please refer to the manufacturer's website or contact their customer service department. Ensure you have the product details ready for efficient assistance.

Thank you for prioritizing safety while using the PRO 1000 Shell Plates. Your adherence to these guidelines helps ensure a safe reloading experience.

GUÍA DE INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DE LAS PLACAS DE CARTUCHO PRO 1000

Introducción

Gracias por elegir las Placas de Cartucho PRO 1000 de Lee Precision. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales y pautas para garantizar el uso seguro y efectivo de tu producto. Por favor, lee este manual cuidadosamente antes de usarlo.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre sigue las instrucciones del fabricante al usar el producto.
- Asegúrate de que el espacio de trabajo esté limpio, seco y bien iluminado.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona regularmente el producto en busca de signos de daño o desgaste antes de usarlo.
- Informa sobre cualquier producto inseguro o accidentes a las autoridades pertinentes.
- Mantente informado sobre las actualizaciones de retiradas en la plataforma Safety Gate de la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Compatibilidad de Cartuchos:** Asegúrate de que las Placas de Cartucho sean compatibles con los cartuchos que planeas usar, específicamente 9 mm Luger, 10 mm Auto y 40 S&W.
- **Adjunto de Fulminantes:** Si conviertes a otro calibre con un tamaño de fulminante diferente, siempre usa el Accesorio de Fulminantes Pro 1000.
- **Evitar Sobrecarga:** No sobrecargues la prensa más allá de sus límites especificados.
- **Equipo de Protección:** Usa el equipo de seguridad adecuado, como gafas de seguridad y guantes, al manejar munición y componentes de recarga.
- **Almacenamiento:** Almacena las Placas de Cartucho en un lugar fresco y seco para evitar daños.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que la prensa progresiva Lee Pro 1000 esté montada de manera segura.
- Selecciona la Placa de Cartucho adecuada para el cartucho que desees usar.
- Alinea la Placa de Cartucho con la prensa y asegúrala en su lugar de acuerdo con las instrucciones del fabricante.

2. Uso:

- Carga la prensa con los componentes correctos para la recarga.
- Sigue el proceso de recarga paso a paso, asegurándote de completar cada etapa antes de pasar a la siguiente.
- Monitorea el funcionamiento de la prensa durante el uso para asegurarte de que esté funcionando correctamente.
- Si ocurren ruidos inusuales o fallos, detén el uso de la prensa inmediatamente e inspecciona en busca de problemas.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier Placa de Cartucho dañada o desgastada de acuerdo con las regulaciones locales.
- No intentes reparar o modificar las Placas de Cartucho; deséchalas de manera segura si ya no son utilizables.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más apoyo, consulta el sitio web del fabricante o contacta a su departamento de servicio al cliente. Asegúrate de tener los detalles del producto listos para una asistencia eficiente.

Gracias por priorizar la seguridad al usar las Placas de Cartucho PRO 1000. Tu cumplimiento de estas directrices ayuda a garantizar una experiencia de recarga segura.

GUIDE DE SÉCURITÉ DES PLAQUES DE DOUILLES PRO 1000

Introduction

Merci d'avoir choisi les plaques de douilles PRO 1000 de Lee Precision. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles et des directives pour garantir l'utilisation sûre et efficace de ton produit. Veuillez lire ce manuel attentivement avant utilisation.

Directives de Sécurité Générales

- Toujours suivre les instructions du fabricant lors de l'utilisation du produit.
- Assure-toi que l'espace de travail est propre, sec et bien éclairé.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspecte régulièrement le produit pour tout signe de dommage ou d'usure avant utilisation.
- Signale tout produit dangereux ou accident aux autorités compétentes.
- Reste informé des mises à jour sur les rappels sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Compatibilité des Cartouches** : Assure-toi que les plaques de douilles sont compatibles avec les cartouches que tu souhaites utiliser, en particulier 9 mm Luger, 10 mm Auto et 40 S&W.
- **Fixation des Amorces** : Si tu convertis à un autre calibre avec une taille d'amorce différente, utilise toujours le support d'amorce Pro 1000.
- **Éviter la Surcharge** : Ne surcharge pas la presse au-delà de ses limites spécifiées.
- **Équipement de Protection** : Utilise un équipement de sécurité approprié, tel que des lunettes de sécurité et des gants, lors de la manipulation des munitions et des composants de rechargement.
- **Stockage** : Range les plaques de douilles dans un endroit frais et sec pour éviter les dommages.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Assure-toi que la presse progressive Lee Pro 1000 est correctement fixée.
- Sélectionne la plaque de douille appropriée pour ta cartouche désirée.
- Aligne la plaque de douille avec la presse et fixe-la en place selon les instructions du fabricant.

2. Utilisation :

- Charge la presse avec les composants corrects pour le rechargement.
- Suis le processus de rechargement étape par étape, en t'assurant que chaque étape est complétée avant de passer à la suivante.
- Surveille le fonctionnement de la presse pendant l'utilisation pour t'assurer qu'elle fonctionne correctement.
- Si des bruits inhabituels ou des pannes se produisent, arrête immédiatement d'utiliser la presse et inspecte-la pour détecter des problèmes.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose de toutes les plaques de douilles endommagées ou usées conformément aux réglementations locales.
- N'essaie pas de réparer ou de modifier les plaques de douilles ; dispose-les en toute sécurité si elles ne sont plus utilisables.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour un soutien supplémentaire, consulte le site web du fabricant ou contacte leur service client. Assure-toi d'avoir les détails du produit prêts pour une assistance efficace.

Merci de prioriser la sécurité lors de l'utilisation des plaques de douilles PRO 1000. Ton respect de ces directives contribue à garantir une expérience de rechargement en toute sécurité.

GUIDA ALLA SICUREZZA DELLE PIASTRE PRO 1000

Introduzione

Grazie per aver scelto le Piastre PRO 1000 di Lee Precision. Questa guida fornisce istruzioni e linee guida essenziali per garantire un uso sicuro ed efficace del tuo prodotto. Ti preghiamo di leggere attentamente questo manuale prima dell'uso.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Segui sempre le istruzioni del produttore quando utilizzi il prodotto.
- Assicurati che l'area di lavoro sia pulita, asciutta e ben illuminata.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e persone vulnerabili.
- Ispeziona regolarmente il prodotto per eventuali segni di danni o usura prima dell'uso.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Rimani informato sugli aggiornamenti di richiamo sulla piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni Specifiche di Sicurezza per l'Uso

- **Compatibilità delle Cartucce:** Assicurati che le Piastre siano compatibili con le cartucce che intendi utilizzare, in particolare 9 mm Luger, 10 mm Auto e 40 S&W.
- **Attacco per Inneschi:** Se converti a un altro calibro con una dimensione di innesco diversa, utilizza sempre l'Attacco per inneschi Pro 1000.
- **Evitare il Sovraccarico:** Non sovraccaricare la pressa oltre i limiti specificati.
- **Attrezzatura di Protezione:** Usa dispositivi di protezione adeguati, come occhiali di sicurezza e guanti, quando maneggi munizioni e componenti per ricarica.
- **Stoccaggio:** Conserva le Piastre in un luogo fresco e asciutto per evitare danni.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurati che la Lee Pro 1000 Progressive Press sia montata in modo sicuro.
- Seleziona la Piastra appropriata per la cartuccia desiderata.
- Allinea la Piastra con la pressa e fissala in posizione secondo le istruzioni del produttore.

2. Uso:

- Carica la pressa con i componenti corretti per la ricarica.
- Segui il processo di ricarica passo dopo passo, assicurandoti che ogni fase sia completata prima di passare alla successiva.
- Monitora il funzionamento della pressa durante l'uso per assicurarti che funzioni correttamente.
- Se si verificano rumori insoliti o malfunzionamenti, interrompi immediatamente l'uso della pressa e ispeziona eventuali problemi.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali Piastre danneggiate o usurate in conformità con le normative locali.
- Non tentare di riparare o modificare le Piastre; smaltiscile in modo sicuro se non sono più utilizzabili.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriore supporto, ti preghiamo di fare riferimento al sito web del produttore o di contattare il loro servizio

clienti. Assicurati di avere a disposizione i dettagli del prodotto per un'assistenza efficiente.

Ti ringraziamo per aver prioritizzato la sicurezza durante l'uso delle Piastre PRO 1000. La tua adesione a queste linee guida aiuta a garantire un'esperienza di ricarica sicura.

PRO 1000 HYLSEPLATER

SIKKERHETSINSTRUKSJONER

Introduksjon

Takk for at du valgte PRO 1000 Hylseplater fra Lee Precision. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner og retningslinjer for å sikre trygg og effektiv bruk av produktet ditt. Vennligst les denne manualen nøye før bruk.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Følg alltid produsentens instruksjoner når du bruker produktet.
- Sørg for at arbeidsområdet er rent, tørt og godt opplyst.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare personer.
- Inspiser produktet regelmessig for tegn på skade eller slitasje før bruk.
- Rapportér eventuelle usikre produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Hold deg informert om tilbakekallingsoppdateringer på EU's Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- **Kompatibilitet med patroner:** Sørg for at hylseplatene er kompatible med patronene du har tenkt å bruke, spesifikt 9 mm Luger, 10 mm Auto og 40 S&W.
- **Primerfeste:** Hvis du konverterer til en annen kaliber med en annen primerstørrelse, må du alltid bruke Pro 1000 Primer Attachment.
- **Unngå overbelastning:** Ikke overbelast pressen utover dens spesifiserte grenser.
- **Verneutstyr:** Bruk passende sikkerhetsutstyr, som vernebriller og hansker, når du håndterer ammunisjon og omlastingskomponenter.
- **Lagring:** Oppbevar hylseplatene på et kjølig, tørt sted for å unngå skade.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon:

- Sørg for at Lee Pro 1000 progressiv presse er sikkert festet.
- Velg den passende hylseplaten for din ønskede patron.
- Juster hylseplaten med pressen og fest den på plass i henhold til produsentens instruksjoner.

2. Bruk:

- Last pressen med de riktige komponentene for omlasting.
- Følg omlastingsprosessen trinn for trinn, og sørg for at hvert trinn er fullført før du går videre til neste.
- Overvåk driften av pressen under bruk for å sikre at den fungerer korrekt.
- Hvis det oppstår uvanlige lyder eller feil, stopp bruken av pressen umiddelbart og inspiser for problemer.

Avfallsinstruksjoner

- Kasser eventuelle skadede eller slitte hylseplater i samsvar med lokale forskrifter.
- Ikke prøv å reparere eller modifisere hylseplatene; kast dem trygt hvis de ikke lenger er brukbare.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For videre støtte, vennligst referer til produsentens nettsted eller kontakt deres kundeservice. Sørg for at du har produktdetaljene klare for effektiv assistanse.

Takk for at du prioriterer sikkerhet ved bruk av PRO 1000 Hylseplater. Din overholdelse av disse retningslinjene bidrar til en trygg omlastingsopplevelse.

PRZEWODNIK BEZPIECZEŃSTWA TALERZY DO ŁUSEK PRO 1000

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór talerzy do łusek PRO 1000 firmy Lee Precision. Niniejszy przewodnik zawiera istotne instrukcje bezpieczeństwa oraz wytyczne mające na celu zapewnienie bezpiecznego i skutecznego użytkowania produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z niniejszą instrukcją przed użyciem.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami producenta podczas korzystania z produktu.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest czyste, suche i dobrze oświetlone.
- Trzymaj produkt z dala od dzieci i osób wrażliwych.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem jakichkolwiek oznak uszkodzenia lub zużycia przed użyciem.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki do odpowiednich organów.
- Bądź na bieżąco z aktualizacjami wycofań na platformie Safety Gate UE.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- **Kompatybilność Nabojów:** Upewnij się, że talerze do łusek są kompatybilne z nabojami, które zamierzasz używać, w szczególności 9 mm Luger, 10 mm Auto i 40 S&W.
- **Montaż Spłonki:** Jeśli przekształcasz na inny kaliber z innym rozmiarem spłonki, zawsze używaj przystawki spłonki Pro 1000.
- **Unikaj Przeładowania:** Nie przeciążaj prasy ponad określone limity.
- **Sprzęt Ochronny:** Używaj odpowiedniego sprzętu ochronnego, takiego jak gogle ochronne i rękawice, podczas obsługi amunicji i komponentów do ładowania.
- **Przechowywanie:** Przechowuj talerze do łusek w chłodnym, suchym miejscu, aby uniknąć uszkodzeń.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że prasa progresywna Lee Pro 1000 jest solidnie zamocowana.
- Wybierz odpowiedni talerz do łusek dla pożądanego naboju.
- Wyrównaj talerz do łusek z prasą i zabezpiecz go zgodnie z instrukcjami producenta.

2. Użytkowanie:

- Załaduj prasę odpowiednimi komponentami do ładowania.
- Postępuj zgodnie z procesem ładowania krok po kroku, upewniając się, że każdy etap jest zakończony przed przejściem do następnego.
- Monitoruj działanie prasy podczas użycia, aby upewnić się, że działa prawidłowo.
- Jeśli wystąpią jakiegokolwiek nietypowe dźwięki lub usterki, natychmiast zaprzestań używania prasy i sprawdź, czy nie występują problemy.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj wszelkie uszkodzone lub zużyte talerze do łusek zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie próbuj naprawiać ani modyfikować talerzy do łusek; bezpiecznie je utylizuj, jeśli nie są już użyteczne.

Informacje Kontaktowe w celu Uzyskania Dalszego Wsparcia

W celu uzyskania dalszego wsparcia, prosimy o odwiedzenie strony internetowej producenta lub skontaktowanie się z ich działem obsługi klienta. Upewnij się, że masz pod ręką szczegóły produktu, aby uzyskać efektywną pomoc.

Dziękujemy za priorytetowe traktowanie bezpieczeństwa podczas korzystania z talerzy do łusek PRO 1000. Twoje przestrzeganie tych wytycznych pomaga zapewnić bezpieczne doświadczenie ładowania.

PRO 1000 SHELL PLATES TURVALLISUUSOHJE

Johdanto

Kiitos, että valitsit Lee Precisionin PRO 1000 Shell Plates tuotteet. Tämä opas tarjoaa olennaisia turvallisuusohjeita ja käytäntöjä varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön. Lue tämä käsikirja huolellisesti ennen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Noudata aina valmistajan ohjeita tuotteen käytössä.
- Varmista, että työskentelytila on puhdas, kuiva ja hyvin valaistu.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden tai kulumisen varalta ennen käyttöä.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.
- Pysy ajan tasalla tuotteen takaisinvetotiedoista EU:n Safety Gate alustalla.

Eriyiset turvallisuusohjeet käytölle

- **Patruunan yhteensopivuus:** Varmista, että Shell Plates levyt ovat yhteensopivia käyttämiesi patruunoiden kanssa, erityisesti 9 mm Luger, 10 mm Auto ja 40 S&W.
- **Sytytinliitin:** Jos vaihdat toiseen kaliiperiin, jossa on eri sytytin, käytä aina Pro 1000 sytytinliitintä.
- **Ylikuormituksen välttäminen:** Älä ylikuormita puristinta sen määritettyjen rajojen yli.
- **Suojavarusteet:** Käytä asianmukaisia suojavarusteita, kuten suojalaseja ja hanskoja, käsitellessäsi ammuksia ja uudelleenlatauskomponentteja.
- **Varastointi:** Säilytä Shell Plates levyt viileässä, kuivassa paikassa vaurioiden välttämiseksi.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että Lee Pro 1000 Progressive Press on tukevasti kiinnitetty.
- Valitse haluamallesi patruunalle sopiva Shell Plate.
- Kohdista Shell Plate puristimen kanssa ja kiinnitä se paikalleen valmistajan ohjeiden mukaan.

2. Käyttö:

- Lataa puristin oikeilla komponenteilla uudelleenlatausta varten.
- Noudata uudelleenlatausprosessia vaihe vaiheelta, varmistaen, että jokainen vaihe on suoritettu ennen seuraavaan siirtymistä.
- Seuraa puristimen toimintaa käytön aikana varmistaaksesi, että se toimii oikein.
- Jos ilmenee epätavallisia ääniä tai toimintahäiriöitä, lopeta puristimen käyttö välittömästi ja tarkista ongelmat.

Hävittämishjeet

- Hävitä kaikki vaurioituneet tai kuluneet Shell Plates levyt paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Älä yritä korjata tai muokata Shell Plates levyjä; hävitä ne turvallisesti, jos ne eivät ole enää käytettävissä.

Lisätietoja ja tuki

Lisätietoja varten, viittaa valmistajan verkkosivustoon tai ota yhteyttä heidän asiakaspalveluunsa. Varmista,

että sinulla on tuote tiedot valmiina tehokasta apua varten.

Kiitos, että priorisoit turvallisuutta käyttäessäsi PRO 1000 Shell Plates tuotteita. Noudattamalla näitä ohjeita autat varmistamaan turvallisen uudelleenlatauskokemuksen.

PRO 1000 HYLSSPLATTOR

SÄKERHETSINSTRUKTIONER

Introduktion

Tack för att du valt PRO 1000 Hylsplattor från Lee Precision. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner och riktlinjer för att säkerställa en säker och effektiv användning av din produkt. Läs noggrant igenom denna manual innan du använder produkten.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Följ alltid tillverkarens instruktioner vid användning av produkten.
- Se till att arbetsområdet är rent, torrt och väl upplyst.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera regelbundet produkten för tecken på skador eller slitage innan användning.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelseuppdateringar på EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- **Patronkompatibilitet:** Se till att Hylsplattorna är kompatibla med de patroner du avser att använda, specifikt 9 mm Luger, 10 mm Auto och 40 S&W.
- **Tändhattstillbehör:** Om du konverterar till en annan kaliber med en annan tändhattstorlek, använd alltid Pro 1000 Tändhattstillbehöret.
- **Undvik överbelastning:** Överbelasta inte pressen utöver dess angivna gränser.
- **Skyddsutrustning:** Använd lämplig skyddsutrustning, som skyddsglasögon och handskar, när du hanterar ammunition och omladdningskomponenter.
- **Förvaring:** Förvara Hylsplattorna på en sval, torr plats för att undvika skador.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Se till att Lee Pro 1000 Progressiva Pressen är ordentligt monterad.
- Välj den lämpliga Hylsplattan för din önskade patron.
- Justera Hylsplattan med pressen och säkra den på plats enligt tillverkarens instruktioner.

2. Användning:

- Ladda pressen med rätt komponenter för omladdning.
- Följ omladdningsprocessen steg för steg, och se till att varje steg är slutfört innan du går vidare till nästa.
- Övervaka pressens drift under användning för att säkerställa att den fungerar korrekt.
- Om några ovanliga ljud eller funktionsfel uppstår, sluta använda pressen omedelbart och inspektera för problem.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera eventuella skadade eller slitna Hylsplattor i enlighet med lokala föreskrifter.
- Försök inte att reparera eller modifiera Hylsplattorna; kassera dem säkert om de inte längre är användbara.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För ytterligare stöd, vänligen besök tillverkarens webbplats eller kontakta deras kundtjänst. Se till att du har produktuppgifterna redo för effektiv hjälp.

Tack för att du prioriterar säkerheten vid användning av PRO 1000 Hylsplattor. Din följsamhet av dessa riktlinjer bidrar till en säker omladdningsupplevelse.

NÁVOD K BEZPEČNOSTI PRO DESKY PRO NÁBOJE PRO 1000

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali desky pro náboje PRO 1000 od společnosti Lee Precision. Tento návod poskytuje důležité bezpečnostní pokyny a směrnice, které zajistí bezpečné a efektivní používání vašeho produktu. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte tento manuál.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy dodržujte pokyny výrobce při používání produktu.
- Zajistěte, aby pracovní prostor byl čistý, suchý a dobře osvětlený.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pravidelně kontrolujte produkt na jakékoli známky poškození nebo opotřebení před použitím.
- Nahláste jakékoli nebezpečné produkty nebo nehody příslušným orgánům.
- Sledujte aktualizace o stažení výrobků na platformě Safety Gate EU.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- **Kompatibilita nábojů:** Zajistěte, aby desky pro náboje byly kompatibilní s náboji, které hodláte používat, konkrétně 9 mm Luger, 10 mm Auto a 40 S&W.
- **Připojení zápalek:** Pokud přecházíte na jiný kalibr s jinou velikostí zápalek, vždy používejte příslušenství k zápalkám Pro 1000.
- **Vyvarujte se přetížení:** Nepřetěžujte lis nad jeho stanovené limity.
- **Ochranné vybavení:** Při manipulaci s municí a komponenty pro přebíjení používejte vhodné ochranné pomůcky, jako jsou ochranné brýle a rukavice.
- **Skladování:** Skladujte desky pro náboje na chladném a suchém místě, aby nedošlo k poškození.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Zajistěte, aby byl progresivní lis Lee Pro 1000 pevně upevněn.
- Vyberte vhodnou desku pro náboje pro váš požadovaný kalibr.
- Zarovnejte desku s lisem a zajistěte ji na místě podle pokynů výrobce.

2. Používání:

- Naplňte lis správnými komponenty pro přebíjení.
- Postupujte krok za krokem podle procesu přebíjení, přičemž se ujistěte, že každý krok je dokončen před přechodem na další.
- Sledujte provoz lisu během používání, abyste zajistili, že funguje správně.
- Pokud dojde k jakýmkoli neobvyklým zvukům nebo poruchám, okamžitě přestaňte lis používat a zkontrolujte případné problémy.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakékoli poškozené nebo opotřebované desky pro náboje v souladu s místními předpisy.
- Nepokoušejte se opravovat nebo upravovat desky pro náboje; bezpečně je zlikvidujte, pokud již nejsou použitelné.

Kontakt pro další podporu

Pro další podporu se prosím obraťte na webové stránky výrobce nebo kontaktujte jejich zákaznický servis. Ujistěte se, že máte připravené podrobnosti o produktu pro efektivní pomoc.

Děkujeme, že dáváte přednost bezpečnosti při používání desek pro náboje PRO 1000. Vaše dodržování těchto pokynů pomáhá zajistit bezpečné přebíjecí zkušenosti.